



### Pfarrhaus für die Pfarrgemeinde

Nach vierjähriger Arbeit ist die Pfarrhausrenovierung nun rasch und wie alle sehen können, gut zu Ende gegangen. Das Hauptproblem war das Wasser im Keller. Wie die älteren Bewohner wissen, wurde das Haus in den 60-er Jahren auf ursprünglich sumpfigem Gelände ohne ausreichende Isolierung gebaut. Bei starkem Regen stand das Wasser oft bis 10 cm hoch im Pfarrsaal und Kellergang. Was das auch sonst an Feuchtigkeit bedeutet, ist leicht abzusehen. Das galt es zu sanieren. So wurde zuerst der Kanal abgedichtet. Dann folgte die größte und durch die Aufgrabungen aufwendigste und belastendste Arbeit. Probebohrungen hatten ergeben, daß das Grundwasser unmittelbar bis an die Bodenbetonschicht heranreicht. Daher war es notwendig, drei große Drainagen (siehe Abb. unten) zu legen, in denen das Wasser abgeleitet und so der Wasserspiegel unter dem Saal abgesenkt wird. Diese Arbeiten zogen sich durch Verzögerungen von Seiten der Kanalbaufirma sehr lange hin, waren aber dann schließlich doch erfolgreich. Die weiteren Arbeiten, wie Fußboden und Wandverkleidungen gingen dann rasch vor sich. Erfreulicherweise war seitdem auch bei den heuer oft extremen Regen kein Wasser mehr im Saal.

Nun folgte die Erneuerung der Fassade, die an vielen



Stellen schon abbröckelte und zur Gefahr wurde, sowie der Austausch der alten und nicht mehr dichten Fenster und der Aufbau der teilweise eingebrochenen Terrasse im Garten. Zur besseren Wärmedämmung und damit Reduzierung der Heizkosten wurde die gesamte Fassade mit Dämmplatten verkleidet.

So steht nun das Pfarrhaus möglichst solide und ordentlich in neuem Glanz da. So kann es weiterhin für uns und



auch für die nächste Generation neben der Kirche als Zentrum des gemeinsamen Pfarrlebens dienen. Und dazu haben wir – der Pfarrgemeinderat und die ganze Gemeinde, die durch ihre Beiträge ganz wesentlich mitgeholfen hat – die Mühen auf uns genommen. Ich danke allen recht herzlich. Wir benötigen ein solches brauchbares und einladendes Haus, wenn gedeihliche Arbeit geleistet werden soll. Ich hoffe, daß das Pfarrhaus weiterhin von Jung und Alt, vom Kindergarten bis zu den Senioren, als Ort der Begegnung, der Seelsorge, des Gesprächs, der Weiterbildung, des Feierns usw. gut angenommen wird. Das vielfältige Angebot erfahren Sie regelmäßig in diesem Pfarrblatt und in der Erwartung Ihrer Beteiligung grüßt Sie

**Ihr Pfarrer Walter Schuster.**

*P.S. Für die Gesamtkosten von 250.000 •, bei denen uns auch die Erzdiözese geholfen hat, haben wir noch einen Kredit von 46.000 • in den nächsten 7 Jahren bei der Finanzkammer abzutragen. Wir sind daher für jede Spende dankbar.*

## Berichte aus dem Pfarrleben

Unsere **Senioren** haben einen „aktiven“ Sommer verbracht.



Am 19. Juni waren sie mit unserem Herrn Pfarrer auf Wallfahrt in Frauenkirchen.



Dieser Ausflug führte sie auch ins Schloß Esterhazy



Der Abschluß fand wie immer beim Heurigen, diesmal in Gumpoldskirchen, statt.



Weiters besuchten sie die „Csardasfürstin“ in Mörbisch und den „Othello“ in St. Margarethen“

Der allgemeine Abschluß war wie immer unser Pfarrheuriger.

Ich hoffe, daß es allen gefallen hat, denn im September geht es mit neuem Schwung weiter. Ich lade ganz besonders Sie ein, mitzufahren oder mitzumachen. Unsere Ausflüge finden immer an einem Mittwoch statt. Näheres dazu finden Sie im Schaukasten und im St. Hemma Gemeindeblatt.

*Grete Nudera*

Auch unsere **Jugendlichen** waren im Sommer aktiv! Sie haben in Eigeninitiative ihren Begegnungsraum im Keller neu ausgemalt, damit sie sich alle noch wohler fühlen können.

Mit Herz und Hirn waren wir dabei. Wir - **Club 2001** ab **Mitte 50** - haben mit frischem Schwung am 10.9.2002 mit unseren Veranstaltungen begonnen. Das Programm bis Jänner 2003 ist so vielfältig, wie es bisher war: Kunst, Kultur, Religion, Videos, Gedächtnistraining ...

Wer aktiv und interessiert ist, kann sich in der Pfarre informieren.

Wir freuen uns auf alle Menschen, die regelmäßig oder auch nur fallweise mittun wollen.

*Maria Dechant*

### **Bücherei**

Ein Buch kann viel Freude bereiten!

Vom 13. Oktober bis zum 12. November können während unserer Büchereistunden neuwertige, verbilligte Bücher erworben werden. Das Angebot besteht aus Belletristik, Kinder- und einigen Sachbüchern.

Vorschau: Bitte vormerken! Unsere Adventlesung ist am Samstag, 12. Dezember um 15.30 Uhr.

### **ANIMA** (ehemals Mütterseminar)

Das Mütterseminar hat einen neuen Namen bekommen – ANIMA. Das ist eine Bildungsinitiative für Frauen des katholischen Familienwerkes der Erzdiözese Wien. ANIMA ist für Frauen jeden Alters und in allen

Lebensphasen offen und bietet Kontakte und Weiterbildung in den Themenbereichen Familie und Partnerschaft, Selbsterkenntnis und Selbstfindung, Beruf und Familie, Glaube und Religion, Reife und Sinn (das Leben ab 50), Gesellschaft, Politik, Wirtschaft und Wissenschaft, Kunst und Kultur und vieles mehr.

Seminare finden in der Regel im Frühjahr und im Herbst an acht Donnerstag – Vormittagen von 9.00 bis 11.00 Uhr statt. Das Thema des jeweiligen Seminars wird von der Gruppe bestimmt.

ANIMA ist Bildung mit Gefühl – Begleitung der Frau in allen Lebensphasen – offen, wertorientiert, aktuell und lustvoll.

Unser Thema im Herbst lautet: Aggressionen – Vom besserem Umgang mit schwierigen Gefühlen. Beginn ist am 3. Oktober 2002 um 9.00 Uhr, das Seminar dauert bis 28.11 mit einer Unterbrechung am 31.10.

Sind sie interessiert? Wenn Sie mehr über ANIMA und unser Herbstseminar wissen wollen, rufen Sie mich bitte an (802 17 52)! – wir freuen uns auf Sie!

*Margit Risska  
Seminarbegleiterin der Gruppe  
ANIMA in St. Hemma*

### **Baby-/Kleinkind-/Elterntreff**

Nachwuchs gesucht!

Ohne Sommerpause, aber dennoch mit frischem Schwung wollen wir gemeinsam mit vielen alten und neuen Freunden von 0 – 3 Jahren und deren Begleitpersonen (Mama, Papa, aber auch Oma oder Opa etc.) im den Herbst starten. Wir freuen uns ganz besonders über Nachwuchs und erwarten euch in unserer offenen Strampel-, Krabbel-, Sing-, Reim-, Bastel-, Spiel- und Spaßgruppe, in der auch die Großen bei Kaffee und Kuchen viele Gleichgesinnte zum Plaudern und zum Erfahrungsaustausch kennen lernen. Neben dem Freispiel und einem jeweils aktuellen kleinen Fixprogramm mit Liedern, Fingerspielen oder Bastelein, behandeln wir auch gerne Wunschthemen.

Wir treffen uns 14-täglich im geräumigen Pfarrsaal oder bei Schönwetter im Pfarrgarten jeweils am Dienstag von ca. 9.30 bis ca. 11.30 Uhr und möchten Euch zum Schnuppern am 17. September, 1., 15. und 29. Oktober, 12. und 29. November herzlichst einladen. Fragen beantworte ich gerne unter meiner Telefonnummer 01/812 84 73.

*Mag. Regine Buda*

### **Kindergarten**

Unser Familienfest am Ende des Schuljahres war wieder ein voller Erfolg.



Foto: Wiesler

Heuer feiern wir ein rundes Jubiläum –  
**40 Jahre Kindergarten St. Hemma!**



Am 5. November 1962 war die feierliche Eröffnung unserer Gruppe. Aus diesem Anlaß haben wir am Dienstag, **5. November 2002** einen **Tag der offenen Tür**, wo Sie die Möglichkeit haben, uns zu besuchen.

Zu unserem **Martins-Laternenfest** am **Montag, 11. November 2002** um **17.00 Uhr** laden wir ganz herzlich alle ehemaligen Kindergartenkinder ein, mit uns mitzufeiern! Es würde mich freuen, wenn alle als Zeichen der Zusammengehörigkeit eine Laterne mitbringen (17.00 Uhr Treffpunkt Kindergarten)! Ich freue mich auf Ihr Kommen!

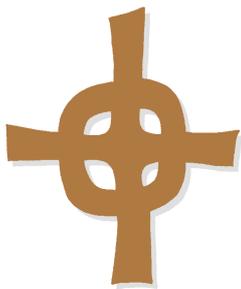
*Andrea Enzfelder, Kindergartenleiterin*

Bitte nicht vergessen! - **Weihnachtsbasar** am 1. Adventwochende (30. November und 1. Dezember). Für Ihre Mithilfe sind wir wieder sehr dankbar!

Liebe **Senioren!** – Bitte vormerken!  
Am Dienstag, 11. November laden wir Sie wieder am Vormittag zu Gesang und Jause ein!

*Die Kindergartenkinder und das Team*

## Aktuelles aus der Kinderpastoral



Alle Kinder, die gemeinsam singen, spielen, basteln, etwas unternehmen und am Pfarrleben teilnehmen wollen, sind herzlich eingeladen, ab Ende September in eine Gruppenstunde der Jungschar zu kommen. (Näheres im Schaukasten)

Je nach verfügbarer Zeit wird diese einmal wöchentlich, bzw. ein- bis zweimal monatlich stattfinden.

Das Angebot reicht von der Spatzengruppe für die 1. Klasse Volksschule über eine Jungschar-Ministranten-gruppe ab der 3. Klasse Volksschule bis zu einer Teeny-Gruppe für die 13 – 16 Jährigen, in der wir einen alters-gemäßen Videofilm (vor allem mit christlicher Aussage) ansehen und anschließend bei einem gemütlichen Bei-sammensein darüber reden wollen. Letztere Gruppe wird gemeinsam mit Conny, Ullly und Werner Hofbauer geleitet.

Zuletzt möchte ich noch auf den Kinderwortgottesdienst im Rahmen der Sonntagsmesse hinweisen, der jede Woche angeboten wird, es sei denn, wir feiern einen speziell für Kinder vorbereiteten Familiengottesdienst. Das Kinderwortgottesdienststeam und ich werden uns weiterhin bemühen, den Gottesdienst für Kinder attraktiv und alters-gemäß verständlich zu gestalten, um schon den Jüngsten unserer Gemeinde ein positives Verständnis von Gott und Kirche zu vermitteln.

*Gertrude Beneš, Pastoralassistentin*

### Basteln

Wir suchen Bastlerinnen und Bastler und solche, die es gerne werden wollen! Wenn Sie interessiert sind, dann melden Sie sich bitte in der Pfarre oder bei Frau Nudera. Sie brauchen kein Künstler zu sein! Gemeinsam läßt sich oft sehr einfach recht Ansprechendes herstellen. Es geht dabei besonders um Weihnachts- und Oster-schmuck, zum Beispiel: Kerzen verzieren, Kränze bin-den, Gestecke bzw. „Palmbuschen“, Osterbäume, Gruß-karten und vieles mehr anfertigen. Außerdem ist das wöchentliche oder 14-tägige Zusammensein zum ge-meinsamen Werken eine nette und gleichzeitig für die Pfarre hilfreiche Beschäftigung.

Medieninhaber und Herausgeber: R.-k. Pfarramt St. Hemma. (Tel.: 804 81 89) - Redaktion: Msgr. Walter Schuster, alle Wien XIII, Wattmanngasse 105.- Offenle-gung nach § 25 MG; St. Hemma aktuell: Alleininhaber Pfarre St. Hemma, A-1130, Wattmanngasse 105. Grundsätzliche Richtung: Berichte aus dem Leben der Pfarr-gemeinde nach den Richtlinien der Pastoralinstruktion „Communio et Progressio“- Her-steller: Ernst Becvar, A-1150 Wien.

## Wir laden ein:

**So, 6.10. Ausflug auf den Mariahilfberg**

**So, 13.10. Erntedankfest mit Tombola**

**So, 20.10. Sonntag der Weltkirche**

9.30 Uhr bes. gestaltete Messe  
anschließend „Welt“ – Essen

**Fr, 1.11. Allerheiligen**

9.30 Uhr Festgottesdienst  
15.00 Uhr Totengedenken auf dem  
Hietzinger Friedhof

**Sa, 2.11. Allerseelen**

18.30 Uhr pfarrliches Totengedenken

**So, 25.11. Christkönigsfest**

9.30 Uhr Festgottesdienst mit den  
Erstkommunionkindern

### Vorschau:

**Sa, 31.11. u. So 1.12. Weihnachtsmarkt**

**Sa, 31.11.**

17.00 Uhr **Adventkranzsegnung  
für Kinder**

18.30 Uhr **Adventkranzsegnung in der  
Vorabendmesse**

### In der Taufe wurden zu Kindern Gottes:

Magdalena BUDA, Martin KUMPAN, Sophie-Marie GÖRLICH, David HOLLAUF, Yvonne MUJANOVIC, Stefan ROHRHOFER, Sophia LIEMMERT, Jasmine SARKA

### In die Ewigkeit sind uns vorausgegangen:

Ionel SPIELMANN, Robert HINTERKERNER, Hilde MUSIL, Adolf GASPARI, Eva WIENER, Werner TITZE, Alexander TRAXLER, Herlinde PIETSCH, Martha THALHEIMER, Berta HESKE, Karoline RAAB, Margarethe DWORAK, Helmut TUTSCH, Ludmilla HAIDBAUER.

GZ 02Z031252 M

P.b.b.

